

大漢公報

The Chinese Times

Printers & Publishers
No. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER 4, B.C., CANADA
Phone MU 5-8941

Established in 1907, is the oldest CHINESE NEWSPAPER in Vancouver.
Published every day except Sunday and holidays by
"THE CHINESE FREEMASON"
PUBLISHERS LIMITED
IN CANADA
AUTHORIZED AS SECOND CLASS MAIL BY
THE POST OFFICE DEPARTMENT, OTTAWA,
AND FOR PAYMENT OF POSTAGE IN CANADA

Thur., October 20 1966 (Vol. 28 No. 161 Page 1)

日值	
丙午年	九號寒露
九月初七	廿四霜降
九月小	廿五霜降
廿六霜降	廿七霜降
廿八霜降	廿九霜降
三十霜降	初一霜降
初二霜降	初三霜降
初四霜降	初五霜降
初六霜降	初七霜降
初八霜降	初九霜降
初十霜降	十一霜降
十二霜降	十三霜降
十四霜降	十五霜降
十六霜降	十七霜降
十八霜降	十九霜降
二十霜降	廿一霜降
廿二霜降	廿三霜降
廿四霜降	廿五霜降
廿六霜降	廿七霜降
廿八霜降	廿九霜降
三十霜降	初一霜降

每日廣告
勿用
忌
大事

年七〇九一於創肇者導先之報日華大拿加
戶約特訊電期長之社訊通等社合、社開新大拿加

聯大辯論越局問題多數贊成結束戰事

(紐約聯合國大會) 美國代表團在聯合國大會中，對越南局勢問題，提出多項建議，並呼籲雙方停止戰爭。大會中，多數代表贊成結束戰事，並呼籲雙方停止戰爭。

美國代表團在聯合國大會中，對越南局勢問題，提出多項建議，並呼籲雙方停止戰爭。大會中，多數代表贊成結束戰事，並呼籲雙方停止戰爭。

蘇今日連放兩衛星

蘇聯今日連放兩衛星，引起國際社會廣泛關注。據悉，蘇聯此次發射的衛星，均為科學研究之用，旨在加強國際間的科學交流。

蘇聯今日連放兩衛星，引起國際社會廣泛關注。據悉，蘇聯此次發射的衛星，均為科學研究之用，旨在加強國際間的科學交流。

熊貓之芝返回英京

英國政府已決定，將從中國借來的兩隻熊貓之一隻，於近日返回英京。這隻熊貓在租借期間，一直受到英國政府的悉心照料。

英國政府已決定，將從中國借來的兩隻熊貓之一隻，於近日返回英京。這隻熊貓在租借期間，一直受到英國政府的悉心照料。

羅馬市昨一度斷電

羅馬市昨日因電力供應中斷，全市一度陷入黑暗。據悉，此次斷電是由於電力系統故障所致，目前已恢復正常。

羅馬市昨日因電力供應中斷，全市一度陷入黑暗。據悉，此次斷電是由於電力系統故障所致，目前已恢復正常。

阿國將撥款援北越

阿爾巴尼亞政府宣佈，將撥款援助北越，以支持其抗戰事業。這一舉措引起了國際社會的廣泛關注。

阿爾巴尼亞政府宣佈，將撥款援助北越，以支持其抗戰事業。這一舉措引起了國際社會的廣泛關注。

美總統訪紐西蘭提倡建設新亞洲計劃

美國總統肯尼迪在訪問紐西蘭期間，提出了一項建設新亞洲的計劃。該計劃旨在加強美國與亞洲各國的經貿往來，促進亞洲地區的經濟發展。

美國總統肯尼迪在訪問紐西蘭期間，提出了一項建設新亞洲的計劃。該計劃旨在加強美國與亞洲各國的經貿往來，促進亞洲地區的經濟發展。

加三軍改制服徽章

加拿大政府宣佈，將對三軍的制服和徽章進行改革。新制服將更具現代化，徽章也將更具象徵意義。

加拿大政府宣佈，將對三軍的制服和徽章進行改革。新制服將更具現代化，徽章也將更具象徵意義。

域埠西報評移民例

域埠西報對現行的移民條例進行了評論，認為其過於嚴格，應予調整。該報指出，現行的移民條例在一定程度上阻礙了移民的流動，對經濟發展不利。

域埠西報對現行的移民條例進行了評論，認為其過於嚴格，應予調整。該報指出，現行的移民條例在一定程度上阻礙了移民的流動，對經濟發展不利。

美國青年逃避兵役

美國青年逃避兵役的現象日益嚴重，引起了政府的關注。據悉，許多青年通過各種手段逃避兵役，這不僅影響了國家的軍事力量，也反映了社會的動盪不安。

美國青年逃避兵役的現象日益嚴重，引起了政府的關注。據悉，許多青年通過各種手段逃避兵役，這不僅影響了國家的軍事力量，也反映了社會的動盪不安。

世界滾球運動比賽

世界滾球運動比賽在澳洲雪梨舉行，吸引了眾多觀眾。比賽競爭激烈，展現了滾球運動的魅力。

世界滾球運動比賽在澳洲雪梨舉行，吸引了眾多觀眾。比賽競爭激烈，展現了滾球運動的魅力。

紐約大廈祝融光顧

紐約市發生一起重大火災，多幢大廈被焚毀。消防部門正在全力撲滅火勢，並疏散被困人員。

紐約市發生一起重大火災，多幢大廈被焚毀。消防部門正在全力撲滅火勢，並疏散被困人員。

加公路安全會定期舉行交通「安全週」

加拿大公路安全委員會宣佈，將定期舉行交通「安全週」活動。該活動旨在提高公眾的交通安全意識，減少交通事故的發生。

加拿大公路安全委員會宣佈，將定期舉行交通「安全週」活動。該活動旨在提高公眾的交通安全意識，減少交通事故的發生。

公佈調查報告書

政府公佈了關於某項政策的調查報告書。報告書詳細分析了政策的實施情況，並提出了改進建議。

政府公佈了關於某項政策的調查報告書。報告書詳細分析了政策的實施情況，並提出了改進建議。

越共拒絕英國和議

北越政府拒絕英國提出的和議建議，表示將繼續與美國作戰。北越政府認為，英國的建議是出於其自身利益考慮，並非真心實意尋求和平。

北越政府拒絕英國提出的和議建議，表示將繼續與美國作戰。北越政府認為，英國的建議是出於其自身利益考慮，並非真心實意尋求和平。

敘利亞召募後備軍

敘利亞政府宣佈，將召募後備軍，以加強國防力量。這一舉措引起了國際社會的關注。

敘利亞政府宣佈，將召募後備軍，以加強國防力量。這一舉措引起了國際社會的關注。

提議老年人於死後

有人提議，老年人應在死後得到特殊的待遇。這一提議引起了社會的廣泛討論。

有人提議，老年人應在死後得到特殊的待遇。這一提議引起了社會的廣泛討論。

案慘之殺謀人被長關

一名謀殺案嫌犯被判入獄，其家屬對此表示不滿。家屬認為，法院的判決過於嚴厲，應予改判。

一名謀殺案嫌犯被判入獄，其家屬對此表示不滿。家屬認為，法院的判決過於嚴厲，應予改判。

域埠慈善金庫募款

域埠慈善金庫正在進行募款活動，以支持各項慈善事業。各界人士紛紛捐款，展現了域埠人民的愛心。

域埠慈善金庫正在進行募款活動，以支持各項慈善事業。各界人士紛紛捐款，展現了域埠人民的愛心。

加售給鈔鑄與英國

加拿大政府宣佈，將向英國出售鈔鑄設備。這一舉措將有助於英國提高鈔鑄效率。

加拿大政府宣佈，將向英國出售鈔鑄設備。這一舉措將有助於英國提高鈔鑄效率。

河內向監察團抗議馬尼拉會議

北越政府對馬尼拉會議的召開表示抗議，認為其違反了國際公義。北越政府表示，將繼續與美國作戰，直到取得最後勝利。

北越政府對馬尼拉會議的召開表示抗議，認為其違反了國際公義。北越政府表示，將繼續與美國作戰，直到取得最後勝利。

北越控美陰謀

北越政府控訴美國在越南進行陰謀活動，企圖分裂越南。北越政府表示，將揭露美國的陰謀，維護國家的統一。

北越政府控訴美國在越南進行陰謀活動，企圖分裂越南。北越政府表示，將揭露美國的陰謀，維護國家的統一。

使亞洲人互戰

有人提議，應使亞洲各國人民互相戰鬥。這一提議引起了國際社會的強烈譴責。

有人提議，應使亞洲各國人民互相戰鬥。這一提議引起了國際社會的強烈譴責。

設特會討論移民事

政府將設立一個特別委員會，討論移民問題。該委員會將聽取各方意見，提出合理的建議。

政府將設立一個特別委員會，討論移民問題。該委員會將聽取各方意見，提出合理的建議。

不滿意郵政工作

有人對郵政工作表示不滿，認為其效率低下。郵政部門表示，將採取措施提高服務質量。

有人對郵政工作表示不滿，認為其效率低下。郵政部門表示，將採取措施提高服務質量。

加三軍改制服徽章

加拿大政府宣佈，將對三軍的制服和徽章進行改革。新制服將更具現代化，徽章也將更具象徵意義。

加拿大政府宣佈，將對三軍的制服和徽章進行改革。新制服將更具現代化，徽章也將更具象徵意義。

香港人口逾三百七十萬人

新九龍與新界人口大增

(香港訊) 港府新聞處消息：新九龍及新界人口已大見增加，而港島及九龍之人口則無變動。此為今年七月上戶口統計，初步與舊戶口統計，該報告書係由統計處審訂後公佈。

據上戶口統計於今年七月十九日至八月二日舉行，以二階抽樣法進行。其所得之總人口總數為三百六十一萬三千九百九十九人，其分佈地區如下：

港島：一百零六萬六千八百人，增加百分之二點四；
九龍：六十七萬五千三百人，減少百分之四點四；
新九龍：一百三十三萬三千人，增加百分之五十八點六；
新界：五十二萬七千九百人，增加百分之三點九；
特別統計：七萬二千一百人，增加百分之五點二。

由六月十八至二十二日舉行之家上戶口統計，顯示小艇人口減至十萬二千五百人。一九六一年時則有十二萬八千三百二十人。

兩項合計，本港總人口則增加百分之二點八。較一九六二年增加百分之二點八。

新界女多男少 水上男多女少

戶口統計審訂部發言人昨評述結果時稱：人口增減之百分比，顯出人口有頗大之分散，即有更多居民正搬離人烟稠密之港島。

港島方面，市中心地區之居民已遷至北角、筲箕灣及香港仔等地，而在九龍方面，人口則大量向北及東部地區遷移。

新九龍之石硤尾、九龍塘、啓德、牛頭角、觀塘及鯉魚灣之一個戶口統計區區，計增加百分之二點一。

新界方面，包括荃灣、青衣及馬灣三處之戶口統計區人口增加百分之二點四。

老丁是一個酒店的侍者。他這個人平日做事，可以說是相當有禮貌，因此，凡是到那間酒店去投宿的人，都與他認識。至於他呢，對於這些人的情形，也都瞭解得非常清楚。

這一天，正當他睡過了十二點以後，外面來了一對男女。

那個男子，是一個禿頭的人，看起來，身體好像並不太好，可是，他進來之後，老丁便趕着與他打招呼，老丁說：「啊！王先生，很久不見你來了，爲甚麼這一陣日子，久不見你來了？」

「忙的關係，」王先生回答。「忙到一個冷氣房好不好？」老丁問道。「不，」王先生搖頭。「你知道啦，我的身體不大好，冷氣我受不的了。」



故事聞新

於是，老丁將他們帶到一個普通的房間裏面去，到了那裏，他見那女人，是露出了一副嬌媚與淫蕩的姿態，這一來，老丁便又想到了甚麼似的。他問道：「喂，王先生，要我替你太太服務嗎？」

王先生一聽，態度有一點扭扭，表示現在並沒有這個必要。

「喂！王先生，如果你需要我的話，最好早一點交代，等一等，我回我下下，再想找我就不容易了。」

「噢！」王先生想了一回說：「既然這樣，你替我拿一張明信片來，讓我寫幾個字回去給她吧。」

王先生想了一回說：「既然這樣，你替我拿一張明信片來，讓我寫幾個字回去給她吧。」

王先生想了一回說：「既然這樣，你替我拿一張明信片來，讓我寫幾個字回去給她吧。」

王先生想了一回說：「既然這樣，你替我拿一張明信片來，讓我寫幾個字回去給她吧。」

王先生想了一回說：「既然這樣，你替我拿一張明信片來，讓我寫幾個字回去給她吧。」

王先生想了一回說：「既然這樣，你替我拿一張明信片來，讓我寫幾個字回去給她吧。」

王先生想了一回說：「既然這樣，你替我拿一張明信片來，讓我寫幾個字回去給她吧。」

王先生想了一回說：「既然這樣，你替我拿一張明信片來，讓我寫幾個字回去給她吧。」

雲高華搜煙通公司

工作認真，價錢公道。隨時電話。快捷。Vancouver Chimney Service, 684-2937

廣珍首飾舖

Kwong Chin Ho Co., MU 1-5816
39 Pender St., E. Vancouver 4, B.C.

何雅慈油漆

十年專業，經驗豐富。取價中下。工料上乘。下午四時後電話：253-0305

雲埠洪門體育會

國技編舞研究班
歡迎各界參加研究

記興源利金

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St., E. Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 5-9743

新建街角舖位兼住宿

新建方形舖位，一千方尺。另兩睡房相連住宿房間。堅固角頭實業。位於列治文區。良機莫失。下午五時後電話：277-6522 與 Mr. Williams 接洽。

「CANADA」1867-1967「大拿加」

紀念加拿大立國一百周年
第一本介紹加拿大國史之中文書
簡建平，林介山譯著

包公會李后

十月廿三號(禮拜日)華民社在喜士定西街麥者市戲院
十二點開映至十時半連映五場八點半開映尾場

參茸補品

地道藥材
名家丸散
海味雜貨
樣樣齊備

道亨銀行

Dao Heng Bank Ltd.
Hong Kong

鋪花信貞龔

KUNG CHING SUN
3024 W. BROADWAY
VANCOUVER 8, B.C.
電話：733-5304

答雲埠區鐵路行名

限十月廿三號(星期日)
十二時至五時止。携此券入場。請惠顧費五毛。若過兩點以後此券恕不通用。敬希留意。

鮮磨沙河粉

何愁風雪擁藍關
勸君趁機嘗鳳點
斤兩味道 招牌保證

總發行及加國經銷處：簡氏保險事務所

CON AGENCIES, 103 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C. 電話 683-1724

道亨銀行

本行經營銀行業務，垂四十五年，素持穩健忠誠爲宗旨，久已見稱中外，各界僑胞如有委託，存匯款項，租務買賣，投資信託及一切事宜，無不竭誠服務，妥爲辦理，諸尊惠顧，無任歡迎。

道亨銀行

總經理 董仲偉 謹啓
經理 伍錦芬

Harry James Agencies Ltd.

INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST., MU 4-1377

△什貨生意出賣
七千元。另點貨。每月舖租壹百八十元。長批約。每月生意約六千元。

△附設實業樓宇按揭
△本處常有屋宇商店及工業實業出售請留意焉

吳國華辦事處啟

總統船海上旅行 最舒適

本公司備有輪船服務，備有豪華客房，常川來往香港及舊金山乘船火車接駁溫哥華，船上分設頭等及二等艙位，房位舒適，設備豐富，招待週到，如蒙垂青，請向各旅行社接洽，或函下址函詢，無任歡迎。

茲將最近船期列后

總統船 由三藩市開 由海開 到三藩市
克利夫蘭 九月廿九日 十月廿三日 十月廿七日
克利夫蘭 十月廿九日 十一月廿三日 十一月廿七日
克利夫蘭 十一月廿九日 十二月廿三日 十二月廿七日
克利夫蘭 十二月廿九日 一月廿三日 一月廿七日
克利夫蘭 一月廿九日 二月廿三日 二月廿七日

經濟位分統房，八人、四人、兩人房，由三安
港市至香港票價，由五百五十七元起，每客
行李免費至五百磅，船期目表印便備索

QUON ON COMPANY LTD.
438 MAIN ST. VANCOUVER 4, B.C. MU. 1-1925

B. O. ROYAL CAFE!

119 East Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: 681-3958

道亨銀行

本行經營銀行業務，垂四十五年，素持穩健忠誠爲宗旨，久已見稱中外，各界僑胞如有委託，存匯款項，租務買賣，投資信託及一切事宜，無不竭誠服務，妥爲辦理，諸尊惠顧，無任歡迎。

道亨銀行

總經理 董仲偉 謹啓
經理 伍錦芬

道亨銀行

本行經營銀行業務，垂四十五年，素持穩健忠誠爲宗旨，久已見稱中外，各界僑胞如有委託，存匯款項，租務買賣，投資信託及一切事宜，無不竭誠服務，妥爲辦理，諸尊惠顧，無任歡迎。



格 言 (一) 凡有橫逆來侵，先思所以取之之故，繼思所以處之之法，不可便動氣。

村田金和全秀洪

洪秀全早年科舉失，而受刺殺，加之當時清腐敗無能，於是他就有了變革心狀的想頭。

馮異與漢光武

馮異與漢光武，是西漢末年，民亦亦向，號為成陽王，有以之密告光武不信馮異有異志。

火柴考

上古時代，人類穴居野處，茹毛飲血，以樹葉蔽身，對衣，食，住三者之需要，無進一步的改善。

中國英雄傳

率兵十餘萬往救恩摩，而世勳為朔方道行軍總管兼總指揮，太宗隨行說：用兵，勝則急進，不利速退。



澤東任津奉專車時大學試以扇之

東升旭日濃輝煌，振翅騰程何限量。百忍恆心動奮練，千般高格重書香。

白明湖山水通，湖光山色壯歌同。春明不讓蘇蘇批，三海頌和日在東。

源泉超四傑，纏杆絕羣優。風雅少陵逸，詩家第一流。

▲敬步馮師原韻大西洋舟中口占

▲學蒙徐師惠贈自著詩詞集謹此致謝

▲謝謝園詞長贈師友詩存用韻均

鹿尾把補丸 試驗庄十元 一料式十元 可能助身體強壯，可能助身體氣虛。

中國旅行社加國總代理 本社代理中國旅行社一切業務，代申請辦理入國及簽證手續。

BLOCK BROS REALTY 2695 Granville St., Vancouver 9, B.C. 電話 736-9171

永隆銀行 WING LUNG BANK LTD. 110-114 QUEEN'S ROAD CENTRAL, HONG KONG. 經營一切銀行業務。

新美鮮味 新邊麵飽 精製各種時時眼鏡 專業修配各種之舊眼鏡

黃明公司 專工裝修房屋間格及水電，油漆，裱花紙，執漏等大小工程。

中國旅行社加國總代理 經理：周衛賢 李惠榮 敬啓

國信公司 TRANS-NATION EMPORIUM LTD. 89, E. Pender St. Vancouver 4, B.C. 新到 中江瑤柱 英洲鮑魚 三牙鹹魚 墨國鮑魚 南非鮑魚 台灣罐頭甘蔗 台灣罐頭菠蘿

BAMBOO TERRACE 155 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C. 竹林園酒家 特設外賣部 著名食譜 大筵小酌 簡菜豐美 專車送上 三元五毛以上交易 免費送到府上 快捷妥當 免費送餐時間：下午四時至上午十時 電話 683-1935

利鐵烟草有限公司 Heatley Trading Co. Ltd. 129 Keefer Street Vancouver 4, B.C. 各種香煙菸糖發行 大小光顧一律歡迎 壹式九號奇化街 (近禧街西邊半個街口)

T. P. Y. Travel Service 71 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C. 送贈功內揚發 健保學科 醫療史上空前未有先例 科學保健防禦病魔侵襲 生理治療 能癒百病 慶友顏：長所研術功內 號六五九一箱信政郵總，國和共坡加新

六 漢 報

香蕉

香蕉是一種極其平凡的水果，不過，人們只知道它的色、香、味而對於它所含有的成份和營養價值，却未明瞭。

紐約州阿爾巴尼醫學院醫學教授，美國病學專家杜士達，史葛博士最近指出：西友民族如果能夠吃香蕉，心臟病即可減少。

兒童的午餐 假如你的兒童有這種現象，為母親者就應該設法改善，認真地與兒童解釋清楚。

塘西花月痕 香香畢竟是一種價廉物美的水果，千萬別以價格比柑桔，鳳梨等便宜。

女侍班頭花占紅 體態苗條，面貌娟秀，吐詞風雅，頗惹人喜愛。

哀謝 先考諱松字昭平公府君台山中黃東安縣人。

四睡房屋 出售或租賃 自動煤氣爐，全土庫，近學校，交通便利。

餐館生意連實業出賣 位於沙省中部，全新裝修，冷熱來去水。

哀謝 余木榮號謝東開平北炎東陽里人，不幸於十月五日。

加國商業銀行 如君等需要銀行 給予便利及小心之服務

金吊桶老相師 專科大小商業凍房冷氣工程。設計裝置及修理。

司公票郵及幣銀士榮 WING'S COIN AND STAMP CO. 179 East Pender St., Vancouver 4, B.C.

新華銀行 SIN HUA TRUST, SAVINGS & COMMERCIAL BANK, LTD. 17, QUEEN'S ROAD, CENTRAL, HONG KONG.

雲高華行 總代理香港廣萬隆炮竹廠 總代理加拿大顯市砲竹廠

JACK WONG 3106 48th Ave., VERNON, B.C. 唐人冬瓜上市 高脚大肉召菜

